

紅水坑 元宵園遊會

紅水 留傳

2026年3月1日(日)

時間：下午5:00-晚上8:00

地點：紅水坑第二條橋

賞花燈、猜燈謎、食吓湯丸，玩吓童玩、
做下小手工、同啲鄉、里傾吓偈

誠邀大家協助籌備，請聯絡明愛！

2026年春

接收明愛消息及活動資訊方法：

方法一：加明愛WhatsApp, 留言
「請傳送活動消息給我」
活動資訊就會傳送到你手機。

方法二：關注明愛Facebook 及
網站，都可以取得活動資訊。



68435273



Facebook



網站

明愛團隊簡介

以愛服務
締造希望

各位鄉親父老，祝大家
新一年，身體健
康！合境平安！

社工(阿柑)



社工(椰青)

馬上行大運動
馬上發財！

新一年平安
喜樂！



福利工作員
(子澄)

文員(阿貞)

如意吉祥！

笑口常開！
心想事成！

工友(珍姐)

我哋本著明愛精神服務社區，
大家有咩生活苦樂，都可以同我哋分享呀！



2026年中心週年大會

日期：2026年4月24日(五)

時間：下午3:00-4:30

地點：明愛中心



你的意見，有助明愛做得更好！

平日如想向中心提出意見，可直接向職員提出或善用中心意見箱

向明愛提出建議都可以架！



紅水山下鄉村掌故

地方口述歷史承傳

和平新村簡史

和平新村本是丹桂村在洪水坑西北邊部份，1976年屯門理民府成立，丹桂村沿洪水坑一分為二，西北面部份脫離元朗區，另立新村。1978年，新村在屯門鄉事委員會協助下獲屯門理民府批准成立，定名為「和平新村」。1985年，和平新村村公所落成，所內牆上刻有「天下為公」四大字。「天下為公」出自《禮記·禮運》描述了儒家「大同」社會的理想，強調天下是公眾所有



和平新村村公所內仍保持當年樣貌

黃柑瑤攝

由賢能者治理，資源
共同分配，沒有私利
和階級差異。孫中山
以此作為其革命理想
的核心，主張「公天
下」，並將此觀念延
伸到現代社會治理
中。「天下為公」四
個大字時刻提醒村民
要關心村落，出心出
力。秉承以上精神村
村民自籌自建自營村
公所，處理村務，組
織村民自建道路，維
護改善鄉村生活。

洪水坑故事



X



嶺南大學

X



嶺南大學同學、來自天水圍、洪水橋及其他區的一班青年會在1-4月期間走訪洪水橋社區，訪問村民，了解村落文化及歷史，集結成果，與村民分享。

1/3/2026「紅水坑園遊會」活動青年們會在河坑與大家相會，交流生活趣事，記錄洪水橋事跡。大家記得到時來河坑走一趟呀！

成果發佈會將在5月舉行

密切留意中心公告

1-3月運動班

逢星期三

時間：上午10:00至11:00

地點：明愛中心

逢星期五

時間：上午10:30至11:30

地點：鍾屋村僑所學校

我想練健康



落葉歸根



社區理髮

中心不定期安排
明愛屯門容圃義工，
替村內長者理髮。

日期：31-1-2026(六)

時間：上午10:30-12:00

地點：和平新村村公所

費用：全免

名額有限，請先報名

營造安老鄉村

長者健康月會



每月與村內長者相聚傾計，一齊做下簡單健康檢查，如量度血壓血糖體重、舉辦健康疾病講座，提升長者關注健康。



每月舉行一次

日期：1月5日(一)

2月2日(一)

3月16日(一)

時間：上午10:30-12:00

地點：明愛中心



生亦何歡？死亦何苦？人到晚年，還有什麼需求呢？誠邀你來告訴我們。



探討晚年需要

日期：2026年3月16日(一)

時間：上午10:30-12:00

地點：明愛中心



《鄉村防災計劃》

熱屋編

過年來一提到天氣，大家都會話「一年熱過一年，個地球好似就來爆炸咁！」，面對夏天的高溫、住在鄉郊寮屋的居民處境更為嚴峻。過去的夏天明愛聯同紅十字會及科技大學在洪水橋25戶人家安裝感應器，了解村民住家的高溫情況。結果顯示達92%住戶屋內溫度長期超達有健康水平，需長期以冷氣來降溫，因而增加電費開支，有家庭電費更高達\$6000一個月。

安居鄉村

熱屋防治試點計劃

招募寮屋居民

日期：2026年5月待定

內容：了解高熱的成因及害處

實用高溫急救工作坊

社區防災備災應災簡介

簡介熱屋防治試點計劃



營造宜居鄉村

遇災唔駛心慌慌

家中常備逃生包



備註：逃生包內的支裝水或藥物等會過期的物品需定期更換。
遇上災害或緊急事故，應保持鎮定，儘快向警方或有關機構求助。

Items in the emergency kit that may expire, such as bottled water or medications, should be replaced regularly.
In case of disasters or emergencies, stay calm and promptly seek help from the



中文

ENG



請瀏覽香港紅十字會網站
Please visit Hong Kong Red Cross website



香港紅十字會
HONG KONG RED CROSS

2024年12月版
Published in Dec, 2024

防災鄰里探訪

日期：2026年5月16日(六) 上午10:00-1:00

內容：到村探訪村民

防災家居安全評估

了解應對天災的需要

贈送防災應急包





鄉村眾樂組

由一班喜愛鄉村生活、喜歡熱鬧，享受鄰里相處，愛惜鄉村環境的村民組成。小組會舉辦時節活動，凝聚村民，增進鄰里關係。關心村內環境及衛生，研習自力改善的方法，永續鄉郊生活。誠邀村民一齊加入。

《小組每週聚會》

逢星期二 下午2:30-4:30

明愛中心

鄉村眾樂



廚餘變酵素

《天然酵素知多啲》



正當大家都在為處理家居廚餘而煩惱時，有冇想過可以化廚餘為寶，為大家所用，而且天然又健康呢？答案就係「天然酵素」啦！

可以用於家居及個人清潔，洗碗、拖地、沖澡、洗頭等。在種植上可用作驅蟲及肥料使用，有助改善土壤。重點係唔會傷皮膚有效減少患上煮婦手。想學做酵素？就要留意之後的活動啦！



營造怡居鄉村

眾樂
走天下!

春日賞花遊



報名日期及繳費
3/3-2026 至 13/3/2026



2026年3月24日 (星期二)

時間：上午9:00 - 下午5:00
(盈福街集合及解散)

內容：
遊覽故宮博物館 > 素食自助午餐 > 維園花卉展

對象：
居於以下寮屋/村屋之村民
(丹桂村/和平新村/鍾屋村)
(報名時必須出示近3個月之住址證明)

收費：\$120 (包交通來回及午膳)
(3歲以下幼童不佔旅遊車及午膳坐位均免費)
*如經濟上有特別困難如綜援家庭
可聯絡中心職員申請特惠收費*

名額：46名 (名額先到先得，額滿即止)





洪姑娘

鄉
村
巧
婦

由一班喜愛鄉村生活、愛惜自然，心靈手巧的村婦組成。以在地天然資源解決鄉郊生活難題，推廣永續鄉郊生活。她們以天然材料製作的防蟲品，會以鄉親價和村民分享。

防蟲香磚

以天然材料製作，天然、無害。
置於衣櫃、抽屜、家中角落
防蟲、芳香



鄉親價*：

細\$5. 中\$10. 大\$25. 特大\$50

永
續
鄉
村
生
活

防蚊膏

採集村內艾草及香茅新鮮製作，
防蚊蟲，止痕。

鄉親價*：

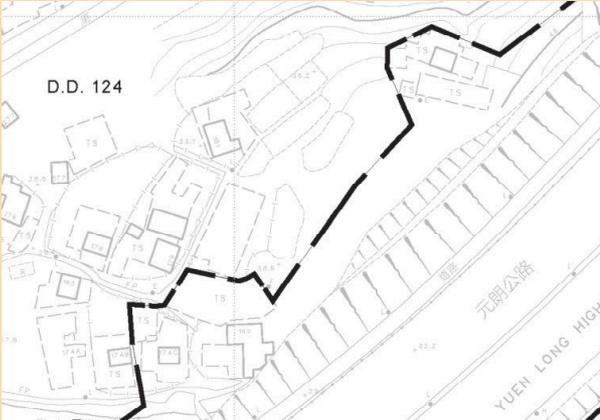
細 \$ 15 / 大 \$ 50



*鄉親價限洪水橋丹桂村，和平新村及鍾屋村村民，
貨品於明愛中心寄售。歡迎鄉親到明愛中心選購！

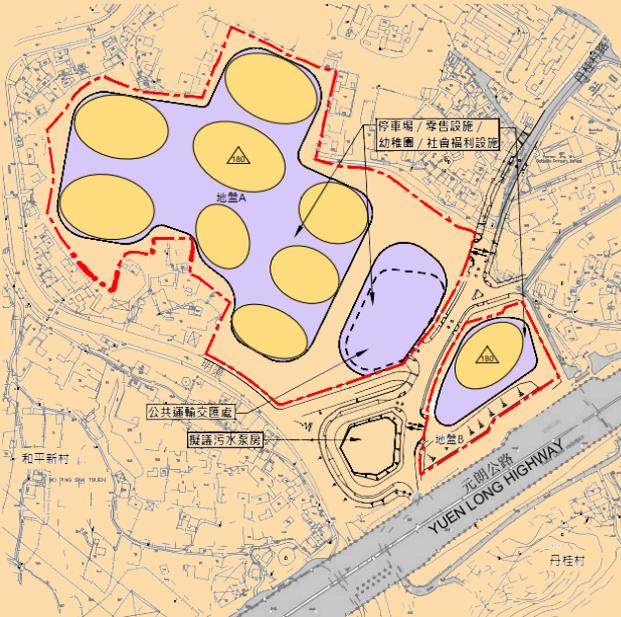
未來丹桂村將面對多個發展計劃，包括《元朗屏山南公營房屋發展計劃》及《元朗公路擴建計劃》當中涉及收地，有多戶村民需面對拆遷。

洪水橋地區發展



《元朗公路擴建計劃》

《元朗屏山南公營房屋發展計劃》



關注地區發展

如想了解更多的資訊，請聯絡本中心。

「速凍飯餐食物關愛計劃」



免費速凍飯盒(只限餸菜)
隨時翻熱食用



每星期領取2次

申請資格

- ✓ 寮屋/村屋之居民
- ✓ 必須居於丹桂村/和平新村/鍾屋村
- ✓ 經濟困難
- ✓ 獨居/雙老
- ✓ 自我照顧困難

申請方法：

請與中心職員聯絡
申請人須經社工評估
需出示證明文件

貧亦樂

難關時常有，共渡見情真！

經濟支持

低收入家庭津貼
綜援申請及查詢
惜食堂-環保借食計劃

緊急支援

應急基金申請
短期食物援助

學生資助

幼稚園及幼兒中心
學費減免計劃
中、小學生資助計劃
專上及大專學生資助
計劃

長者支援

中電-長者電費優惠
香港電訊-長者愛心線
長生津及生果金請支援
另有其他支援服務，未能盡錄
歡迎大家到中心查詢

基層生活支援



社區導賞培訓 (第一屆)



村民透過觀賞河岸雀鳥生態、認識社區導賞，提高村民社區歸屬感，推廣並協助公眾認識鄉村河岸及鳥類生態、鄉村文化和社區歷史



快樂回憶
盡現鄉情

自制臘味



村民自製臘腸，滿足自家冬天臘味需求，參加村民對成功製作臘味表現滿足，及增加對自主製作傳統食物的信心。

由眾樂小組帶領籌辦村落一家一菜活動，於冬至時節齊歡聚，以及明愛容圍中心義工樂隊表演及互動獻唱，街坊晚間到來參與活動，同樣大家都在歡樂中渡過。

冬至「一家一菜」 齊做節





明愛社區發展服務

洪水橋社區發展計劃



社會福利署資助服務
Subsidised Service by
the Social Welfare Department

地址：元朗洪水橋洪堤路8號雅珊園商場地下9號舖

電話：2478 2655 傳真：2479 1635

WhatsApp：6843 5273 (只供訊息查詢)

電郵：cdhsk1@caritassws.org.hk

服務對象：居住於和平新村、丹桂村、鍾屋村寮屋及村屋之居民

督印人：黃小慧

職員：黃柑瑤 葉子青 劉子澄 陳淑貞 何桂珍



Facebook



網站

中心
開放
時間

星期 時間	一	二	三	四	五	六
10:00 13:00	✓		✓		✓	✓
14:00 18:00	✓	✓	✓	✓	✓	09:30 13:30
19:00 22:00		✓		✓		



Printed materials only available in Chinese.

非賣品(印刷數量:3000份)

For non-Chinese speakers please contact us for information.

服務質素標準八

服務單位遵守一切有關的
法律責任和執行程序

政策

服務單位知悉所有監察其運作及服務提供的法例。
服務單位備有監察程序以確保單位遵守有關的法例，及於
需要時徵詢法律人士的意見。

執行程序

服務單位需存有一份與單位提供服務相關的法例清單
(SQS 8.2)，讓單位職員可以隨時閱覽。單位需於清
單內列明法例副本存放的地方，或可以取得有關法例
的地方。有關法例清單(SQS 8.2)由單位主管於每年
九月更新，將過時的資料刪除及補充新增之資料。單
位主管需於職員會議向員工介紹有關法例，以確保員
工知悉並遵守有關法例。單位主管可推薦員工參與與
有關法例相關之講座。社區發展服務總辦事處已聘有
義務法律顧問(參考SQS 8.2附錄二)，如有需要，團
隊需經服務總主任向法律顧問查詢尋求法律意見。
有關修訂的法例，需在週年大會及通訊/年報向服務
使用者簡介有關修訂。

國安法 知多D

國安法於2020年6月30日正式實行，國安法
包括四大罪行：分裂國家罪、顛覆國家政權
罪、恐怖活動罪、勾結外國或者境外勢力危
害國家安全罪。

今次國安法知多D將會介紹【勾結外國或者
境外勢力危害國家安全罪。】

為外國或境外機構、組織、人員，竊取、刺
探、收買、非法提供涉及國家安全的國家秘
密或者情報即屬犯罪，若請求或者串謀以上
單位，直接或間接受他們的指使、控制、
資助，從事操縱香港選舉，嚴重阻撓政府政
策，對中國或香港進行制裁，對中國發動戰
爭等行為都屬違法。